



Butlletí  
Oficial de la  
Universitat  
Politécnica de  
València

# BOUPV

Boletín  
Oficial de la  
Universidad  
Politécnica de  
Valencia

01/2008

12

**Núm. 12**

01/2008

**I. Disposicions generals, acords i resolucions**

**3** Correcció d'errades

**II. Nomenaments d'òrgans de govern i representació**

**III. Informació d'interès per a la comunitat universitària**

**3** Instrucció sobre expedició de còpies de documents a la Universitat Politècnica de València

**6** Instrucció relativa als tractaments protocol·laris de les autoritats universitàries en l'àmbit de la Universitat Politècnica de València

**6** Convenis signats per la Universitat Politècnica de València i dipositats a la Secretaria General de la Universitat des d'octubre fins a desembre de 2007

**11** Convenis signats per la Universitat Politècnica de València i dipositats a la Secretaria General de la Universitat

**15** Convenis signats per la Universitat Politècnica de València en matèria de formació permanent des d'octubre fins a desembre de 2007

**IV. Altres disposicions**

**I. Disposiciones generales, acuerdos y resoluciones**

**3** Corrección de erratas

**II. Nombramientos de órganos de gobierno y representación**

**III. Información de interés para la comunidad universitaria**

**3** Instrucción sobre expedición de copias de documentos en la Universidad Politécnica de Valencia

**6** Instrucción relativa a los tratamientos protocolarios de las autoridades universitarias en el ámbito de la Universidad Politécnica de Valencia

**6** Convenios firmados por la Universidad Politécnica de Valencia y depositados en la Secretaría General de la Universidad desde octubre a diciembre de 2007

**11** Convenios firmados por la Universidad Politécnica de Valencia y depositados en la Secretaría General de la Universidad

**15** Convenios firmados por la Universidad Politécnica de Valencia en materia de formación permanente desde octubre a diciembre de 2007

**IV. Otras disposiciones**

## CORRECCIÓ D'ERRADES

Advertit error material en l'anunci d'un acord del Consell Social, publicat en el *Butlletí Oficial de la Universitat Politècnica de València* número 11, pàgina 5, de desembre de 2007, es procedeix a la modificació en el sentit següent:

on diu:

"ACORD DEL CONSELL DE GOVERN DE 17 DE DESEMBRE DE 2007."

ha de dir:

"ACORD DEL CONSELL SOCIAL DE 17 DE DESEMBRE DE 2007."

## INSTRUCCIÓ SOBRE EXPEDICIÓ DE CÒPIES DE DOCUMENTS A LA UNIVERSITAT POLITÈCNICA DE VALÈNCIA

Tenint en compte el que disposen la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú, modificada per la Llei 4/1999, de 13 de gener; el Reial Decret 772/1999, de 7 de maig; el Decret 130/1998, de 8 de setembre; el Decret Legislatiu 1/2005, de 25 de febrer, i el Decret 127/2007, de 27 de juliol, del Consell i la Resolució del rector de la Universitat Politècnica de València de 20 de desembre de 1999.

Per tal d'aconseguir una eficàcia més gran en la gestió administrativa respecte al dret dels ciutadans a obtenir còpies de documents presentats en procediments de la Universitat Politècnica de València, la Secretaria General considera pertinent dictar una sèrie d'instruccions.

### 1. Còpies confrontades de documents originals

Quan les normes reguladores d'un procediment o d'una actuació administrativa de la Universitat Politècnica de València requerisquen l'aportació de còpies confrontades de documents originals, el ciutadà té dret a la devolució immediata d'aquests últims per l'oficina de registre o la unitat administrativa que tramite el procediment, sempre que les còpies acompanyen sol·licituds, escrits o comunicacions que es presenten.

El procediment a seguir és:

- El ciutadà ha d'aportar-ne, junt amb el document original, una còpia.
- L'oficina de registre o la unitat administrativa competent en el procediment ha de confrontar els dos documents; és a dir, comprovar que el document original i la còpia coincideixen exactament en la totalitat i estendre una diligència amb el contingut següent:

## CORRECCIÓN DE ERRATAS

Advertido error material en el anuncio de un acuerdo del Consejo Social, publicado en el *Boletín Oficial de la Universidad Politécnica de Valencia* número 11, página 5, de diciembre de 2007, se procede a su modificación en el siguiente sentido:

donde dice:

"ACORD DEL CONSELL DE GOVERN DE 17 DE DESEMBRE DE 2007."

debe decir:

"ACORD DEL CONSELL SOCIAL DE 17 DE DESEMBRE DE 2007."

## INSTRUCCIÓN SOBRE EXPEDICIÓN DE COPIAS DE DOCUMENTOS EN LA UNIVERSIDAD POLITÉCNICA DE VALENCIA

Teniendo en cuenta lo dispuesto en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero; el Real Decreto 772/1999, de 7 de mayo; el Decreto 130/1998, de 8 de septiembre; el Decreto Legislativo 1/2005, de 25 de febrero, y el Decreto 127/2007, de 27 de julio, del Gobierno Valenciano y la Resolución del Rector de la Universidad Politécnica de Valencia de 20 de diciembre de 1999.

Con el fin de lograr una mayor eficacia en la gestión administrativa respecto al derecho de los ciudadanos a obtener copias de documentos presentados en procedimientos de la Universidad Politécnica de Valencia, la Secretaría General considera procedente dictar una serie de instrucciones.

### 1. Copias cotejadas de documentos originales

Quando las normas reguladoras de un procedimiento o actuación administrativa de la Universidad Politécnica de Valencia requieran la aportación de copias cotejadas de documentos originales, el ciudadano tendrá derecho a la inmediata devolución de estos últimos por parte de la oficina de registro o la unidad administrativa que tramite el procedimiento, siempre y cuando las copias acompañen a solicitudes, escritos o comunicaciones que se presenten.

El procedimiento a seguir será:

- El ciudadano aportará, junto con el documento original, una copia del mismo.
- La oficina de registro o la unidad administrativa competente en el procedimiento cotejará los dos documentos, es decir, comprobará que el documento original y la copia coinciden exactamente en su totalidad y extenderá una diligencia con el siguiente contenido:

- “Concorda fidelment amb l’original”
- Data
- Òrgan administratiu que ho realitza
- Signatura i identificació de l’empleat públic que ho realitza
- La diligència s’ha de realitzar en cadascuna de les pàgines del document o, si és procedent, en la primera, i afegir al text de la diligència el nombre de folis de què consta el document, que han de ser numerats i segellats.
- La còpia confrontada té la mateixa validesa que el document original en el procediment concret de què es tracte, sense que en cap cas acredite l’autenticitat del document original.

## 2. Còpies segellades de documents originals

Quan les normes reguladores d’un procediment o d’una actuació administrativa de la Universitat Politècnica de València requerisquen l’aportació de documents originals, el ciutadà té dret a l’expedició, per l’oficina de registre o la unitat administrativa que tramite el procediment, d’una còpia segellada del document original en el moment de la presentació, sempre que els documents originals acompanyen sol·licituds, escrits o comunicacions que es presenten.

El procediment a seguir és:

- El ciutadà ha d’aportar-ne, junt amb el document original, una còpia.
- L’oficina de registre o la unitat administrativa competent en el procediment ha de confrontar els dos documents; és a dir, comprovar que el document original i la còpia coincideixen exactament en la totalitat, unir el document original a la sol·licitud, escrit o comunicació per a la remissió a l’òrgan corresponent i lliurar la còpia al ciutadà, en què s’ha d’estendre una diligència amb el contingut següent:
  - Data de lliurament del document original i lloc de presentació
  - Òrgan destinatari del document original
  - Extracte de l’objecte del procediment o actuació per a la tramitació que s’aporta
- L’oficina de registre o la unitat administrativa ha de portar un registre expressiu de les còpies segellades que espedisca, en què ha d’anotar les dades assenyalades en el paràgraf anterior.
- La còpia segellada ha d’acreditar que el document original es troba en poder de la Universitat Politècnica de València i és vàlida als efectes de l’exercici del dret de no presentar documents que ja es troben en poder d’aquesta, així com per a sol·licitar la devolució del document original una vegada que haja conclòs el procediment.

- “Concuerta fielmente con el original”
- Fecha
- Órgano administrativo que lo realiza
- Firma e identificación del empleado público que lo realiza
- La diligencia se realizará en todas y cada una de las páginas del documento o, en su caso, en la primera, añadiendo al texto de la diligencia el número de folios de que consta el documento, que deberán ser numerados y sellados.
- La copia cotejada tendrá la misma validez que el documento original en el procedimiento concreto de que se trate, sin que en ningún caso acredite la autenticidad del documento original.

## 2. Copias selladas de documentos originales

Quando las normas reguladoras de un procedimiento o actuación administrativa de la Universidad Politécnica de Valencia requieran la aportación de documentos originales, el ciudadano tendrá derecho a la expedición, por parte de la oficina de registro o la unidad administrativa que tramite el procedimiento, de una copia sellada del documento original en el momento de su presentación, siempre y cuando los documentos originales acompañen a solicitudes, escritos o comunicaciones que se presenten.

El procedimiento a seguir será:

- El ciudadano aportará, junto con el documento original, una copia del mismo.
- La oficina de registro o la unidad administrativa competente en el procedimiento cotejará los dos documentos, es decir, comprobará que el documento original y la copia coinciden exactamente en su totalidad, unirá el documento original a la solicitud, escrito o comunicación para su remisión al órgano correspondiente y entregará la copia al ciudadano en la que se extenderá una diligencia con el siguiente contenido:
  - Fecha de entrega del documento original y lugar de presentación
  - Órgano destinatario del documento original
  - Extracto del objeto del procedimiento o actuación para cuya tramitación se aporta
- La oficina de registro o la unidad administrativa llevará un registro expresivo de las copias selladas que expida, en el que anotará los datos señalados en el párrafo anterior.
- La copia sellada acreditará que el documento original se encuentra en poder de la Universidad Politécnica de Valencia y será válida a los efectos del ejercicio del derecho de no presentar documentos que ya se encuentran en poder de la misma, así como para solicitar la devolución del documento original una vez que haya concluido el procedimiento.

### 3. Còpies autèntiques de documents públics administratius

Els ciutadans poden, en qualsevol moment, sol·licitar l'expedició de còpies autèntiques de documents públics administratius que la Universitat Politècnica de València haja emès vàlidament.

El procediment a seguir és:

- La persona que tinga la qualitat d'interessat ha de sol·licitar a la unitat administrativa que va tramitar el document original l'expedició d'una còpia autèntica d'aquest, i aportar-ne, junt amb el document original, una còpia.
- La unitat administrativa competent en el procediment ha de confrontar els dos documents; és a dir, comprovar que el document original i la còpia coincideixen exactament en la totalitat i estendre una diligència amb el contingut següent:
  - "Aquest document és còpia autèntica de l'original"
  - Data
  - Òrgan administratiu que ho realitza
  - S'ha abonat la taxa corresponent
  - Signatura i identificació del funcionari públic que ho realitza
- La diligència s'ha de realitzar en cadascuna de les pàgines del document o, si és procedent, en la primera, i afegir al text de la diligència el nombre de folis de què consta el document, que han de ser numerats i segellats.
- Les còpies autèntiques dels documents públics administratius tenen la mateixa validesa i eficàcia que aquests, i produeixen efectes idèntics enfront de les administracions públiques i els interessats. Es poden emetre tant per a la tramitació d'un procediment administratiu com fora d'aquest.

### 4. Taxes

L'expedició pels òrgans competents de la Universitat Politècnica de València de còpies confrontades i còpies segellades de documents originals, regulades en els apartats 1 i 2 d'aquesta instrucció, no importa cap taxa.

L'expedició de còpies autèntiques de documents públics administratius emesos per la Universitat Politècnica de València, així com l'expedició de certificats acadèmics, importen les taxes que corresponguen d'acord amb el que estableix la Llei de Taxes de la Generalitat.

### 5. Diligències

Les diligències a què fa referència aquesta instrucció han d'estar disponibles en les dues llengües oficials de la Universitat Politècnica de València.

València, 18 de desembre de 2007. El secretari general. Vicent Castellano i Cervera.

### 3. Copias auténticas de documentos públicos administrativos

Los ciudadanos podrán, en cualquier momento, solicitar la expedición de copias auténticas de documentos públicos administrativos que hayan sido válidamente emitidos por la Universidad Politécnica de Valencia.

El procedimiento a seguir será:

- La persona que tenga la cualidad de interesado solicitará a la unidad administrativa que tramitó el documento original la expedición de una copia auténtica del mismo, aportando, junto con el documento original, una copia de éste.
- La unidad administrativa competente en el procedimiento cotejará los dos documentos, es decir, comprobará que el documento original y la copia coinciden exactamente en su totalidad y extenderá una diligencia con el siguiente contenido:
  - "Este documento es copia auténtica del original"
  - Fecha
  - Órgano administrativo que lo realiza
  - Ha sido abonada la tasa correspondiente
  - Firma e identificación del funcionario público que lo realiza
- La diligencia se realizará en todas y cada una de las páginas del documento o, en su caso, en la primera, añadiendo al texto de la diligencia el número de folios de que consta el documento, que deberán ser numerados y sellados.
- Las copias auténticas de los documentos públicos administrativos tienen la misma validez y eficacia que éstos, produciendo idénticos efectos frente a las Administraciones públicas y los interesados. Pueden emitirse tanto para la tramitación de un procedimiento administrativo como fuera del mismo.

### 4. Tasas

La expedición por los órganos competentes de la Universidad Politécnica de Valencia de copias cotejadas y copias selladas de documentos originales, reguladas en los apartados 1 y 2 de esta Instrucción, no devengarán tasa alguna.

La expedición de copias auténticas de documentos públicos administrativos emitidos por la Universidad Politécnica de Valencia, así como la expedición de certificados académicos, devengarán las tasas que correspondan de acuerdo con lo establecido en la Ley de Tasas de la Generalitat.

### 5. Diligencias

Las diligencias a que se hace referencia en esta Instrucción deberán estar disponibles en las dos lenguas oficiales de la Universidad Politécnica de Valencia.

Valencia, 18 de diciembre de 2007. El Secretario General. Vicent Castellano i Cervera.

## INSTRUCCIÓ RELATIVA ALS TRACTAMENTS PROTOCOL·LARIS DE LES AUTORITATS UNIVERSITÀRIES EN L'ÀMBIT DE LA UNIVERSITAT POLITÈCNICA DE VALÈNCIA

La disposició addicional tretzena de la Llei Orgànica 4/2007, de 12 d'abril, per la qual es modifica la Llei Orgànica 6/2001, de 21 de desembre, d'Universitats, regula un règim jurídic nou dels tractaments protocol·laris de les autoritats universitàries dins de la tendència actual en les administracions públiques del nostre entorn de simplificar les relacions de la ciutadania amb l'Administració.

Estableix la disposició addicional esmentada: "Les autoritats universitàries reben el tractament de senyor o senyora, seguit de la denominació del càrrec. Els rectors de les universitats reben, a més, el tractament acadèmic de Rector Magnífic o Rectora Magnífica".

Amb aquest fi, aquesta Secretaria General considera oportú dictar la present instrucció que unifique l'aplicació del nou règim jurídic en els actes que requerisquen l'ús de tractaments protocol·laris en l'àmbit de la Universitat Politècnica de València per a coneixement general de tots els òrgans, serveis i unitats que en formen part de l'estructura.

1. La persona que ocupe el càrrec de rector o rectora de la Universitat Politècnica de València ha rebre el tractament de Senyor Rector Magnífic o Senyora Rectora Magnífica.
2. La resta d'autoritats universitàries han de rebre el tractament de senyor o senyora, seguit de la denominació del càrrec.

València, 18 de desembre de 2007. El secretari general. Vicent Castellano i Cervera.

## CONVENIS SIGNATS PER LA UNIVERSITAT POLITÈCNICA DE VALÈNCIA I DIPOSITATS A LA SECRETARIA GENERAL DE LA UNIVERSITAT DES D'OCTUBRE FINS A DESEMBRE DE 2007

## INSTRUCCIÓN RELATIVA A LOS TRATAMIENTOS PROTOCOLARIOS DE LAS AUTORIDADES UNIVERSITARIAS EN EL ÁMBITO DE LA UNIVERSIDAD POLITÉCNICA DE VALENCIA

La disposición adicional decimotercera de la Ley Orgánica 4/2007, de 12 de abril, por la que se modifica la Ley Orgánica 6/2001, de 21 de diciembre, de Universidades, regula un nuevo régimen jurídico de los tratamientos protocolarios de las autoridades universitarias dentro de la actual tendencia en las administraciones públicas de nuestro entorno de simplificar las relaciones de los ciudadanos con la Administración.

Establece la citada disposición adicional: "Las autoridades universitarias recibirán el tratamiento de señor o señora, seguido de la denominación del cargo. Los Rectores de las universidades recibirán, además, el tratamiento académico de Rector Magnífico o Rectora Magnífica".

A tal fin, por parte de esta Secretaría General, se considera oportuno dictar la presente instrucción que unifique la aplicación del nuevo régimen jurídico en los actos que requieran el uso de tratamientos protocolarios en el ámbito de la Universidad Politècnica de Valencia para general conocimiento de todos los órganos, servicios y unidades que forman parte de su estructura.

1. La persona que ocupe el cargo de rector o rectora de la Universidad Politècnica de Valencia recibirá el tratamiento de Señor Rector Magnífico o Señora Rectora Magnífica.
2. El resto de autoridades universitarias recibirán el tratamiento de señor o señora, seguido de la denominación del cargo.

Valencia, 18 de diciembre de 2007. El Secretario General. Vicent Castellano i Cervera.

## CONVENIOS FIRMADOS POR LA UNIVERSIDAD POLITÉCNICA DE VALENCIA Y DEPOSITADOS EN LA SECRETARÍA GENERAL DE LA UNIVERSIDAD DESDE OCTUBRE A DICIEMBRE DE 2007

Conveni <i>Convenio</i>	Típus de conveni <i>Tipo de convenio</i>	Objecte del conveni <i>Objeto del convenio</i>	Data <i>Fecha</i>
Addenda a l'acord marc de col·laboració de 18 de maig de 1984 entre el Consell Superior d'Investigacions Científiques i la Universitat Politècnica de València	Gestió administrativa	Assumir la UPV la vigilància de la salut de treballadors del CSIC	01.10.07
<i>Adenda al acuerdo marco de colaboración de 18 de mayo de 1984 entre el Consejo Superior de Investigaciones Científicas y la Universidad Politècnica de Valencia</i>	<i>Gestión administrativa</i>	<i>Asunción por la UPV de la vigilancia de la salud de trabajadores del CSIC</i>	

<p>Conveni de cooperació entre la Fundació Gran Mariscal d' Ayacucho (Veneçuela) i la Universitat Politècnica de València</p> <p><i>Convenio de cooperación entre la Fundación Gran Mariscal de Ayacucho (Venezuela) y la Universidad Politécnica de Valencia</i></p>	<p>Desenvolupament de formació acadèmica oficial</p> <p><i>Desarrollo de formación académica oficial</i></p>	<p>Programa conjunt de cooperació per a la formació de recursos humans en postgrau</p> <p><i>Programa conjunto de cooperación para la formación de recursos humanos en posgrado</i></p>	02.10.07
<p>Conveni específic entre la Universitat Politècnica de València i la Universitat Tecnològica de Bolívar (Colòmbia) per a realitzar el Mestratge en Direcció d'Empreses i Organitzacions Turístiques</p> <p><i>Convenio específico entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Universidad Tecnológica de Bolívar (Colombia) para la realización de la Maestría en Dirección de Empresas y Organizaciones Turísticas</i></p>	<p>Desenvolupament de formació permanent</p> <p><i>Desarrollo de formación permanente</i></p>	<p>Desenvolupar el mestratge en la seccional de Cartagena</p> <p><i>Desarrollo de la Maestría en la Seccional de Cartagena</i></p>	04.10.07
<p>Acord marc de col·laboració interinstitucional entre la Universitat Politècnica de València i el Centre Universitari de Sancti Spiritus (Cuba)</p> <p><i>Acuerdo marco de colaboración interinstitucional entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Centro Universitario de Sancti Spiritus (Cuba)</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Intercanviar experiències i personal</p> <p><i>Intercambio de experiencias y personal</i></p>	05.10.07
<p>Acord marc de col·laboració interinstitucional entre la Universitat Politècnica de València i l'Institut Tecnològic d'Educació Superior de Comfacauca (Colòmbia)</p> <p><i>Acuerdo marco de colaboración interinstitucional entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Instituto Tecnológico de Educación Superior de Comfacauca (Colombia)</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Intercanviar experiències i personal</p> <p><i>Intercambio de experiencias y personal</i></p>	12.10.07
<p>Conveni de col·laboració entre la Generalitat, a través de la Conselleria d'Infraestructures i Transport, i la Universitat Politècnica de València per a realitzar la prognosi de trànsit i estudi d'alternatives en la xarxa de carreteres de l'àrea metropolitana de València</p> <p><i>Convenio de colaboración entre la Generalitat, a través de la Conselleria de Infraestructuras y Transporte, y la Universidad Politécnica de Valencia para la realización de la prognosis de tráfico y estudio de alternativas en la red de carreteras del Área Metropolitana de Valencia</i></p>	<p>Innovació, investigació i transferència de tecnologia</p> <p><i>Innovación, investigación y transferencia de tecnología</i></p>	<p>Estudiar la prognosi de trànsit i estudis d'alternatives</p> <p><i>Estudio de la prognosis de tráfico y estudios de alternativas</i></p>	15.10.07
<p>Conveni entre la Universitat Politècnica de València i l'Agència Nacional d'Avaluació de la Qualitat i Acreditació per a participar la UPV en el Programa de Reconeixement de Sistemes de Garantia Interna de Qualitat de la Formació Universitària</p> <p><i>Convenio entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Agencia Nacional de Evaluación de la Calidad y Acreditación para la participación de la UPV en el Programa de Reconocimiento de Sistemas de Garantía Interna de Calidad de la Formación Universitaria</i></p>	<p>Prestació de serveis a la UPV</p> <p><i>Prestación de servicios a la UPV</i></p>	<p>Participar la UPV en el programa</p> <p><i>Participación de la UPV en el Programa</i></p>	15.10.07

<p>Conveni específic de col·laboració entre la Universitat Politècnica de València i la Confederació Empresarial Valenciana per a l'assistència tècnica en el desenvolupament de la fase II del projecte Desenvolupament Integral del Departament de Santa Cruz de la Sierra (Bolívia)</p> <p><i>Convenio específico de colaboración entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Confederación Empresarial Valenciana para la asistencia técnica en el desarrollo de la Fase II del Proyecto Desarrollo Integral del Departamento de Santa Cruz de la Sierra (Bolívia)</i></p>	<p>Acció internacional</p> <p><i>Acción internacional</i></p>	<p>Marc d'actuació per a la col·laboració que permeta unir esforços</p> <p><i>Marco de actuación para la colaboración que permita aunar esfuerzos</i></p>	<p>25.10.07</p>
<p>Conveni de col·laboració empresarial en activitats d'interès general entre la Universitat Politècnica de València i l'empresa Grup UE i Secció de Crèdit per a crear la Càtedra de l'Hàbitat Saludable</p> <p><i>Convenio de colaboración empresarial en actividades de interés general entre la Universidad Politécnica de Valencia y la empresa Grup UE i Secció de Crèdit para la creación de la Cátedra del Hábitat Saludable</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Crear la Càtedra de l'Hàbitat Saludable</p> <p><i>Creación de la Cátedra del Hábitat Saludable</i></p>	<p>25.10.07</p>
<p>Conveni de col·laboració entre la Generalitat Valenciana, a través de la Conselleria d'Infraestructures i Transport, i la Universitat Politècnica de València per a realitzar l'estudi de la influència de la capacitat i comportament dels conductors en el disseny de carrils de deceleració i d'interseccions obliqües amb relació a la seguretat vial</p> <p><i>Convenio de colaboración entre la Generalitat Valenciana, a través de la Conselleria de Infraestructuras y Transporte, y la Universidad Politécnica de Valencia para la realización del estudio de la influencia de la capacidad y comportamiento de los conductores en el diseño de carriles de deceleración y de intersecciones oblicuas en relación con la seguridad vial</i></p>	<p>Innovació, investigació i transferència de tecnologia</p> <p><i>Innovación, investigación y transferencia de tecnología</i></p>	<p>Desenvolupar el treball de realització de l'estudi</p> <p><i>Desarrollo del trabajo de realización del estudio</i></p>	<p>12.11.07</p>
<p>Acord bilateral de cooperació acadèmica, científica i cultural entre la Universitat Nacional Agrària La Molina (Perú) i la Universitat Politècnica de València</p> <p><i>Acuerdo bilateral de cooperación académica, científica y cultural entre la Universidad Nacional Agraria La Molina (Perú) y la Universidad Politécnica de Valencia</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Intercanviar experiències i personal</p> <p><i>Intercambio de experiencias y personal</i></p>	<p>12.11.07</p>
<p>Acord de col·laboració entre la Corporació Ros Casares i la Universitat Politècnica de València</p> <p><i>Acuerdo de colaboración entre la Corporación Ros Casares y la Universidad Politécnica de Valencia</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Establir un marc d'actuació en activitats de formació de personal, d'investigació científica i desenvolupament tecnològic</p> <p><i>Establecimiento de un marco de actuación en actividades de formación de personal, de investigación científica y desarrollo tecnológico</i></p>	<p>12.11.07</p>



<p>Conveni per a intercanviar estudiants entre la Universitat Carnegie Mellon-Escuela d'Art (Estats Units) i la Universitat Politècnica de València</p> <p><i>Convenio para el intercambio de estudiantes entre la Universidad Carnegie Mellon-Escuela de Arte (Estados Unidos) y la Universidad Politécnica de Valencia</i></p>	<p>Intercanvi d'alumnes</p> <p><i>Intercambio de alumnos</i></p>	<p>Establir un programa d'intercanvi d'estudiants de belles arts</p> <p><i>Establecimiento de un programa de intercambio de estudiantes de bellas artes</i></p>	13.11.07
<p>Conveni específic de col·laboració per al programa d'intercanvi d'estudiants i professorat, exposicions i investigacions conjuntes entre la Universitat Autònoma de Mèxic (Facultat d'Arquitectura) i la Universitat Politècnica de València (ETS d'Arquitectura)</p> <p><i>Convenio específico de colaboración para el programa de intercambio de estudiantes y profesores, exposiciones e investigaciones conjuntas entre la Universidad Autónoma de México (Facultad de Arquitectura) y la Universidad Politécnica de Valencia (ETS de Arquitectura)</i></p>	<p>Intercanvi d'alumnes</p> <p><i>Intercambio de alumnos</i></p>	<p>Realitzar el programa d'intercanvi d'estudiants i professorat, exposicions i investigacions conjuntes</p> <p><i>Realización del programa de intercambio de estudiantes y profesores, exposiciones e investigaciones conjuntas</i></p>	14.11.07
<p>Conveni marc de col·laboració entre la Universitat Politècnica de València i el Teatre El Musical</p> <p><i>Convenio marco de colaboración entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Teatro El Musical</i></p>	<p>Activitats culturals i esportives</p> <p><i>Actividades culturales y deportivas</i></p>	<p>Condicions especials per a assistir a espectacles al Teatre El Musical</p> <p><i>Condiciones especiales para la asistencia a espectáculos en el Teatro El Musical</i></p>	15.11.07
<p>Memoràndum d'entesa entre el Col·legi de Postgraduats de Mèxic i la Universitat Politècnica de València</p> <p><i>Memorando de entendimiento entre el Colegio de Postgraduados de México y la Universidad Politécnica de Valencia</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Desenvolupar projectes d'investigació científica i tecnològica, així com intercanviar i apoderar personal científic, acadèmic i estudiants</p> <p><i>Desarrollo de proyectos de investigación científica y tecnológica, así como el intercambio y fortalecimiento de personal científico, académico y estudiantes</i></p>	20.11.07
<p>Conveni marc de col·laboració entre l'Excel·lentíssim Ajuntament de València i la Universitat Politècnica de València (Facultat de Belles Arts) per a realitzar exposicions</p> <p><i>Convenio marco de colaboración entre el Excelentísimo Ayuntamiento de Valencia y la Universidad Politécnica de Valencia (Facultad de Bellas Artes) para la realización de exposiciones</i></p>	<p>Activitats culturals i esportives</p> <p><i>Actividades culturales y deportivas</i></p>	<p>Fer exposicions de l'alumnat de quart i cinquè cursos de la Facultat de Belles Arts</p> <p><i>Celebración de exposiciones por parte del alumnado de cuarto y quinto curso de la Facultad de Bellas Artes</i></p>	21.11.07
<p>Acord específic d'intercanvi d'estudiants i professorat entre la Facultat d'Informàtica de la Universitat Nacional de la Plata (Argentina) i la Facultat d'Informàtica de la Universitat Politècnica de València</p> <p><i>Acuerdo específico de intercambio de estudiantes y profesores entre la Facultad de Informática de la Universidad Nacional de La Plata (Argentina) y la Facultad de Informática de la Universidad Politécnica de Valencia</i></p>	<p>Intercanvi d'alumnes</p> <p><i>Intercambio de alumnos</i></p>	<p>Intercanviar alumnes i professorat de les facultats d'Informàtica</p> <p><i>Intercambio de alumnos y profesores de las Facultades de Informática</i></p>	23.11.07

Acord per a intercanviar estudiants entre la Universitat de Mie (Japó) i la Universitat Politècnica de València <i>Acuerdo para el intercambio de estudiantes entre la Universidad de Mie (Japón) y la Universidad Politécnica de Valencia</i>	Intercanvi d'alumnes <i>Intercambio de alumnos</i>	Intercanviar estudiants <i>Intercambios de estudiantes</i>	23.11.07
Acord de cooperació i intercanvi acadèmic entre la Universitat de Mie (Japó) i la Universitat Politècnica de València <i>Acuerdo de cooperación e intercambio académico entre la Universidad de Mie (Japón) y la Universidad Politécnica de Valencia</i>	Multidisciplinaris <i>Multidisciplinares</i>	Promoure l'intercanvi d'alumnes, professorat i personal, publicacions, investigació i conferències i simposis comuns <i>Promover intercambio de alumnos, profesores y personal, publicaciones, investigación y conferencias y simposios comunes</i>	23.11.07
Conveni de col·laboració entre la Universitat Politècnica de València i l'empresa DKV Seguros per a crear la Càtedra DKV d'Art i Salut <i>Convenio de colaboración entre la Universidad Politécnica de Valencia y la empresa DKV Seguros para la creación de la Cátedra DKV de Arte y Salud</i>	Multidisciplinaris <i>Multidisciplinares</i>	Crear la Càtedra DKV d'Art i Salut <i>Creación de la Cátedra DKV de Arte y Salud</i>	27.11.07
Acord de col·laboració entre la Universitat Politècnica de València i la Universitat Tècnica Federico Santa María (Xile) <i>Acuerdo de colaboración entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Universidad Técnica Federico Santa María (Chile)</i>	Multidisciplinaris <i>Multidisciplinares</i>	Intercanviar experiències i personal en els camps de la docència, la investigació i la cultura <i>Intercambio de experiencias y personal en los campos de la docencia, la investigación y la cultura</i>	30.11.07
Conveni específic d'intercanvi entre la Universitat Politècnica de València i la Universitat Tècnica Federico Santa María (Xile) <i>Convenio específico de intercambio entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Universidad Técnica Federico Santa María (Chile)</i>	Intercanvi d'alumnes <i>Intercambio de alumnos</i>	Intercanviar estudiants <i>Intercambio de estudiantes</i>	30.11.07
Conveni específic entre la Universitat Politècnica de València i l'Institut d'Estudis de Postgrau, Investigació i Vinculació A.C. (Mèxic) per a realitzar un programa de cursos de formació específica en valoració <i>Convenio específico entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Instituto de Estudios de Posgrado, Investigación y Vinculación A.C. (México) para la realización de un programa de cursos de formación específica en valoración</i>	Desenvolupament de formació permanent <i>Desarrollo de formación permanente</i>	Realitzar diferents cursos <i>Realización de varios cursos</i>	05.12.07
Conveni marc entre la Universitat Politècnica de València i Explotaciones Marítimas de Levante, SL, per a promoció i fomentar els esports nàutics en l'àmbit universitari <i>Convenio marco entre la Universidad Politécnica de Valencia y Explotaciones Marítimas de Levante, SL, para la promoción y fomento de los deportes náuticos en el ámbito universitario</i>	Multidisciplinaris <i>Multidisciplinares</i>	Promoure i fomentar els esports nàutics en l'àmbit universitari <i>Promoción y fomento de los deportes náuticos en el ámbito universitario</i>	05.12.07

Conveni especial de cooperació internacional subscrit entre el Servei Nacional d'Aprenentatge (SENA) de Colòmbia, la Universitat Politècnica de València i l'Organització d'Estats Iberoamericans <i>Convenio especial de cooperación internacional suscrito entre el Servicio Nacional de Aprendizaje (SENA) de Colombia, la Universidad Politécnica de Valencia y la Organización de Estados Iberoamericanos</i>	Innovació, investigació i transferència de tecnologia  <i>Innovación, investigación y transferencia de tecnología</i>	Desenvolupar i posar en marxa un nou sistema informàtic  <i>Desarrollo y puesta en marcha de un nuevo sistema informático</i>	07.12.07
Acord general de col·laboració internacional entre la Universitat Politècnica de València i la Universitat d'Inha (Corea del Sud) <i>Acuerdo general de colaboración internacional entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Universidad de Inha (Corea del Sur)</i>	Multidisciplinaris  <i>Multidisciplinares</i>	Intercanviar experiències i personal en els camps de la docència, la investigació i la cultura  <i>Intercambio de experiencias y personal en los campos de la docencia, la investigación y la cultura</i>	11.12.07
Conveni entre la Universitat Politècnica de València i la Universitat d'Inha (Corea del Sud) per a establir un programa d'intercanvi d'estudiants <i>Convenio entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Universidad de Inha (Corea del Sur) para establecer un programa de intercambio de estudiantes</i>	Intercanvi d'alumnes  <i>Intercambio de alumnos</i>	Establir un programa d'intercanvi d'estudiants  <i>Establecimiento de un programa de intercambio de estudiantes</i>	11.12.07
Conveni marc entre el Consell Nacional de Ciència i Tecnologia (Perú) i la Universitat Politècnica de València  <i>Convenio marco entre el Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología (Perú) y la Universidad Politécnica de Valencia</i>	Multidisciplinaris  <i>Multidisciplinares</i>	Posar en marxa un programa d'activitats conjuntes en el camp de la docència i la investigació  <i>Puesta en marcha de un programa de actividades conjuntas en el campo de la docencia y la investigación</i>	17.12.07
Addenda al conveni marc de cooperació entre l'Institut Politècnic Nacional de Lorena (França) i la Universitat South Bank de Londres (Regne Unit) per a impartir el Màster Internacional en Gestió i Seguretat Alimentària <i>Adenda al convenio marco de cooperación entre el Instituto Politécnico Nacional de Lorraine (Francia) y la Universidad South Bank de Londres (Reino Unido) para la impartición del Máster Internacional en Gestión y Seguridad Alimentaria</i>	Desenvolupament de formació acadèmica oficial  <i>Desarrollo de formación académica oficial</i>	Modificacions al conveni signat el 30 de setembre de 2004  <i>Modificaciones al convenio firmado el 30 de septiembre de 2004</i>	19.12.07

### CONVENIS SIGNATS PER LA UNIVERSITAT POLITÈCNICA DE VALÈNCIA I DIPOSITATS A LA SECRETARIA GENERAL DE LA UNIVERSITAT

### CONVENIOS FIRMADOS POR LA UNIVERSIDAD POLITÈCNICA DE VALENCIA Y DEPOSITADOS EN LA SECRETARÍA GENERAL DE LA UNIVERSIDAD

Conveni <i>Convenio</i>	Tipus de conveni <i>Tipo de convenio</i>	Objecte del conveni <i>Objeto del convenio</i>	Data <i>Fecha</i>
Conveni de col·laboració per a prestar serveis postals i telegràfics entre la Societat Estatal Correus i Telègrafs i la Universitat Politècnica de València <i>Convenio de colaboración para la prestación de servicios postales y telegráficos entre la Sociedad Estatal Correos y Telégrafos y la Universidad Politécnica de Valencia</i>	Prestació de serveis a la UPV  <i>Prestación de servicios a la UPV</i>	Prestar serveis postals a la UPV  <i>Prestación de servicios postales a la UPV</i>	18.01.07

Acord de col·laboració de patrocini entre la Universitat Politècnica de València i Ferrocarrils de la Generalitat Valenciana (FGV) <i>Acuerdo de colaboración de patrocinio entre la Universidad Politécnica de Valencia y Ferrocarriles de la Generalitat Valenciana (FGV)</i>	Activitats culturals i esportives <i>Actividades culturales y deportivas</i>	Difondre i promoure els serveis de FGV en la televisió de la UPV <i>Difusión y promoción de los servicios de FGV en la televisión de la UPV</i>	02.01.07
Conveni de col·laboració entre el Ministeri de Sanitat i Consum i la Universitat Politècnica de València pel qual se cedeix l'ús d'aules i dependències universitàries per a realitzar les proves selectives 2006 <i>Convenio de colaboración entre el Ministerio de Sanidad y Consumo y la Universidad Politécnica de Valencia por el que se cede el uso de aulas y dependencias universitarias para la celebración de las pruebas selectivas 2006</i>	Cessió d'espais <i>Cesión de espacios</i>	Cedir aules per a una oposició <i>Cesión de aulas para una oposición</i>	22.02.07
Conveni entre la Universitat de la Florida del Sud (Estats Units) i la Universitat Politècnica de València pel qual s'estableix el programa de Doctorat en Enginyeria Elèctrica <i>Convenio entre la Universidad del Sur de Florida (Estados Unidos) y la Universidad Politécnica de Valencia por el que se establece el programa de Doctorado en Ingeniería Eléctrica</i>	Desenvolupament de formació acadèmica oficial <i>Desarrollo de formación académica oficial</i>	Doctorat en Enginyeria Elèctrica <i>Doctorado en Ingeniería Eléctrica</i>	22.02.07
Acord de col·laboració entre la Conselleria d'Empresa, Universitat i Ciència, l'Escola d'Empresaris, Fundació de la Comunitat Valenciana (EDEM) i la Universitat Politècnica de València per a desenvolupar material didàctic multimèdia per a la formació empresarial <i>Acuerdo de colaboración entre la Conselleria de Empresa, Universidad y Ciencia, la Escuela de Empresarios, Fundación de la Comunitat Valenciana (EDEM) y la Universidad Politécnica de Valencia para el desarrollo de material didáctico multimedia para la formación empresarial</i>	Desenvolupament de formació permanent <i>Desarrollo de formación permanente</i>	Desenvolupar material mutlimèdia de formació empresarial <i>Desarrollo de material mutlimedia de formación empresarial</i>	22.02.07
Conveni per a projecte d'investigació agroalimentària entre la Universitat Politècnica de València i la Fundació de la Comunitat Valenciana per a la Investigació Agroalimentària. Estudi sobre l'evolució de preus cítricles de la Comunitat Valenciana (Observatori de Preus de Cítrics) <i>Convenio para proyecto de investigación agroalimentaria entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Fundación de la Comunidad Valenciana para la Investigación Agroalimentaria. Estudio sobre la evolución de precios cítricos de la Comunidad Valenciana (Observatorio de Precios de Cítricos)</i>	Innovació, investigació i transferència de tecnologia <i>Innovación, investigación y transferencia de tecnología</i>	Estudiar l'evolució de preus cítricles <i>Estudio de la evolución de precios cítricos</i>	22.02.07
Conveni entre la Universitat Politècnica de València i UNIMAT Prevención, Sociedad de Prevención, SL, per a realitzar cursos formatius al Departament d'Escultura <i>Convenio entre la Universidad Politécnica de Valencia y UNIMAT Prevención, Sociedad de Prevención, SL, para la realización de cursos formativos en el Departamento de Escultura</i>	Prestació de serveis a la UPV <i>Prestación de servicios a la UPV</i>	Realitzar cursos al Departament d'Escultura <i>Realización de cursos en el Departamento de Escultura</i>	22.02.07

<p>Conveni entre la Universitat Politècnica de València i l'Ajuntament de València sobre el càlcul d'aprofitaments i actualitzacions del Sistema de Gestió Patrimonial</p> <p><i>Convenio entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Ayuntamiento de Valencia sobre el Cálculo de aprovechamientos y actualizaciones del Sistema de Gestión Patrimonial</i></p>	<p>Innovació, investigació i transferència de tecnologia</p> <p><i>Innovación, investigación y transferencia de tecnología</i></p>	<p>Calcular aprofitaments i actualitzacions del Sistema de Gestió Patrimonial</p> <p><i>Cálculo de aprovechamientos y actualizaciones del Sistema de Gestión Patrimonial</i></p>	<p>23.03.07</p>
<p>Conveni de col·laboració entre la Confederació Empresarial Valenciana i la Universitat Politècnica de València per a crear la Unitat d'Orientació Empresarial</p> <p><i>Convenio de colaboración entre la Confederación Empresarial Valenciana y la Universidad Politécnica de Valencia para la creación de la Unidad de Orientación Empresarial</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Crear la Unitat d'Orientació Empresarial</p> <p><i>Creación de la Unidad de Orientación Empresarial</i></p>	<p>20.04.07</p>
<p>Conveni marc entre la Universitat Politècnica de València i l'Excel·lentíssim Ajuntament de Cabanes</p> <p><i>Convenio marco entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Excelentísimo Ayuntamiento de Cabanes</i></p>	<p>Multidisciplinaris</p> <p><i>Multidisciplinares</i></p>	<p>Intercanviar experiències en els camps de la docència, la investigació i la cultura</p> <p><i>Intercambio de experiencias en los campos de la docencia, la investigación y la cultura</i></p>	<p>30.04.07</p>
<p>Conveni específic per a projecte d'investigació i desenvolupament entre la Confederació Hidrogràfica del Xúquer, la Universitat Politècnica de València, la Universitat de Castella-La Manxa i la Junta Central de Regants de la Manxa Oriental</p> <p><i>Convenio específico para proyecto de investigación y desarrollo entre la Confederación Hidrográfica del Júcar, la Universidad Politécnica de Valencia, la Universidad de Castilla-La Mancha y la Junta Central de Regantes de la Mancha Oriental</i></p>	<p>Innovació, investigació i transferència de tecnologia</p> <p><i>Innovación, investigación y transferencia de tecnología</i></p>	<p>Elaborar un model de flux subterrani dels aqüífers de la Manxa oriental i les relacions amb els rius Xúquer i Cabriol</p> <p><i>Elaboración de un modelo de flujo subterráneo de los acuíferos de La Mancha oriental y sus relaciones con los ríos Júcar y Cabriel</i></p>	<p>14.05.07</p>
<p>Conveni de col·laboració per a realitzar pràctiques no laborals en empreses subscrit entre la Universitat Politècnica de València, el Servei Valencià d'Ocupació i Formació i el SCV Juan Comenius</p> <p><i>Convenio de colaboración para la realización de prácticas no laborales en empresas celebrado entre la Universidad Politécnica de Valencia, el Servicio Valenciano de Empleo y Formación y el SCV Juan Comenius</i></p>	<p>Pràctiques d'alumnes</p> <p><i>Prácticas de alumnos</i></p>	<p>Pràctiques d'alumnes del SCV Juan Comenius a la UPV</p> <p><i>Prácticas de alumnos del SCV Juan Comenius en la UPV</i></p>	<p>15.06.07</p>
<p>Acord d'entesa entre la Universitat Politècnica de València, la Universitat Autònoma de Barcelona i el Centre Internacional d'Estudis Avançats Mediterranis Agronòmics (CIHEAM)-Institut Mediterrani Agronòmic de Saragossa per a desenvolupar el Màster Internacional Interuniversitari en Millora Genètica Animal i Biotecnologia de la Reproducció</p> <p><i>Acuerdo de entendimiento entre la Universidad Politécnica de Valencia, la Universidad Autónoma de Barcelona y el Centro Internacional de Estudios</i></p>	<p>Desenvolupament de formació acadèmica oficial</p> <p><i>Desarrollo de formación académica oficial</i></p>	<p>Desenvolupar el Màster Internacional Interuniversitari en Millora Genètica Animal i Biotecnologia de la Reproducció</p> <p><i>Desarrollo del Máster Internaciona Interuniversitario en Mejora Genética Animal y</i></p>	<p>18.06.07</p>

<i>Avanzados Mediterráneos Agronómicos (CIHEAM)- Instituto Mediterráneo Agronómico de Zaragoza para el desarrollo del Máster Internacional Interuniversitario en Mejora Genética Animal y Biotecnología de la Reproducción</i>		<i>Biotecnología de la Reproducción</i>
Acord marc de col·laboració interinstitucional entre la Universitat Politècnica de València i el Ministeri de la Producció de la província de Santa Fe (Argentina)	Multidisciplinaris	Intercanviar experiències i personal en els camps de la docència, la investigació i la cultura en general 25.06.07
<i>Acuerdo marco de colaboración interinstitucional entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Ministerio de la Producción de la Provincia de Santa Fe (Argentina)</i>	<i>Multidisciplinares</i>	<i>Intercambio de experiencias y personal en los campos de la docencia, la investigación y la cultura en general</i>
Conveni específic entre la Universitat Politècnica de València i la Universitat Metropolitana (Veneçuela) per a realitzar el doctorat en projectes d'enginyeria <i>Convenio específico entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Universidad Metropolitana (Venezuela) para la realización del doctorado en proyectos de ingeniería</i>	Desenvolupament de formació acadèmica oficial <i>Desarrollo de formación académica oficial</i>	Realitzar el programa de doctorat en projectes d'enginyeria 27.06.07 <i>Realización del programa de doctorado en proyectos de ingeniería</i>
Adhesió al conveni de la Càtedra de la Vinya i del Vi signat el 3 d'abril de 2007 de la Caixa Rural de Xest	Multidisciplinaris	Adherir-se la Caixa Rural de Xest al conveni de la Càtedra de la Vinya i el Vi 28.06.07
<i>Adhesión al convenio de la Cátedra de la Viña y del Vino firmado el 3 de abril de 2007 de la Caja Rural de Cheste</i>	<i>Multidisciplinares</i>	<i>Adhesión de la Caja Rural de Cheste al convenio de la Cátedra de la Viña y el Vino</i>
Addenda al conveni de cooperació i assistència tècnica núm. 003 de 2005 signat entre la Universitat Politècnica de València i el Conveni Andrés Bello-CAB <i>Adenda al convenio de cooperación y asistencia técnica n° 003 de 2005 celebrado entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Convenio Andrés Bello-CAB</i>	Innovació, investigació i transferència de tecnologia <i>Innovación, investigación y transferencia de tecnología</i>	Prorrogar el conveni original 28.06.07 <i>Prórroga del convenio original</i>
Acord de cooperació entre la Universitat Politècnica de València i NTDA Energía per a instal·lar la dita empresa a la Ciutat Politècnica de la Innovació	Cessió d'espais	Activitats de formació de personal, d'investigació científica i desenvolupament tecnològic 30.06.07
<i>Acuerdo de cooperación entre la Universidad Politécnica de Valencia y NTDA Energía para la instalación de dicha empresa en la Ciudad Politécnica de la Innovación</i>	<i>Cesión de espacios</i>	<i>Actividades de formación de personal, de investigación científica y desarrollo tecnológico</i>
Acord de cooperació entre la Universitat Politècnica de València i Ngaro Intelligent Solutions per a instal·lar la dita empresa a la Ciutat Politècnica de la Innovació	Cessió d'espais	Col·laborar en matèries de formació de personal, d'investigació científica i desenvolupament tecnològic 30.06.07
<i>Acuerdo de cooperación entre la Universidad Politécnica de Valencia y Ngaro Intelligent Solutions para la instalación de dicha empresa en la Ciudad Politécnica de la Innovación</i>	<i>Cesión de espacios</i>	<i>Colaboración en materias de formación de personal, de investigación científica y desarrollo tecnológico</i>

Acord de cooperació entre la Universitat Politècnica de València i Energesis Ingeniería per a instal·lar la dita empresa a la Ciutat Politècnica de la Innovació	Cessió d'espais	Establir un marc d'actuació en activitats de formació de personal, d'investigació científica i desenvolupament tecnològic	30.06.07
<i>Acuerdo de cooperación entre la Universidad Politécnica de Valencia y Energesis Ingeniería para la instalación de dicha empresa en la Ciudad Politécnica de la Innovación</i>	<i>Cesión de espacios</i>	<i>Establecimiento de un marco de actuación en actividades de formación de personal, de investigación científica y desarrollo tecnológico</i>	
Conveni específic de col·laboració entre la Fundació Bancaixa i la Universitat Politècnica de València per al patrocini de l'equip ciclista Universitat Politècnica de València-Bancaixa	Activitats culturals i esportives	Patrocinar l'equip ciclista Universitat Politècnica de València-Bancaixa	17.07.07
<i>Convenio específico de colaboración entre la Fundación Bancaja y la Universidad Politécnica de Valencia para el patrocinio del equipo ciclista Universidad Politécnica de Valencia-Bancaja</i>	<i>Actividades culturales y deportivas</i>	<i>Patrocinio del equipo ciclista Universidad Politécnica de Valencia-Bancaja</i>	
Conveni marc de col·laboració entre l'Excel·lentíssim Ajuntament de València i la Universitat Politècnica de València	Desenvolupament de formació acadèmica oficial	Reforçar la formació dels estudiants del Màster en Conservació del Patrimoni Arquitectònic	07.09.07
<i>Convenio marco de colaboración entre el Excelentísimo Ayuntamiento de Valencia y la Universidad Politécnica de Valencia</i>	<i>Desarrollo de formación académica oficial</i>	<i>Reforzar la formación de los estudiantes del Máster en Conservación del Patrimonio Arquitectónico</i>	
Conveni per a formar personal en el Màster Universitari Internacional en Enginyeria de la Taxació i Valoració signat entre la Universitat Politècnica de València i la Lotja de Propietat Arrel de Bogotà (Colòmbia)	Desenvolupament de formació permanent	Realitzar el Màster Universitari Internacional en Enginyeria de la Taxació i la Valoració	28.09.07
<i>Convenio para formación de personal en el Máster Universitario Internacional en Ingeniería de la Tasación y Valoración celebrado entre la Universidad Politécnica de Valencia y la Lonja de Propiedad Raíz de Bogotá (Colombia)</i>	<i>Desarrollo de formación permanente</i>	<i>Realización del Máster Universitario Internacional en Ingeniería de la Tasación y la Valoración</i>	

**CONVENIS SIGNATS PER LA UNIVERSITAT POLITÈCNICA DE VALÈNCIA EN MATÈRIA DE FORMACIÓ PERMANENT DES D'OCTUBRE FINS A DESEMBRE DE 2007**

**CONVENIOS FIRMADOS POR LA UNIVERSIDAD POLITÈCNICA DE VALENCIA EN MATERIA DE FORMACIÓ PERMANENTE DESDE OCTUBRE A DICIEMBRE DE 2007**

<b>Títol</b> <b>Título</b>	<b>Entitat</b> <b>Entidad</b>	<b>Data</b> <b>Fecha</b>
Contracte per a formar personal FCC00/2007/4580/46 preparador programador de màquines eina amb CNC <i>Contrato para formación de personal FCC00/2007/4580/46 preparador programador máquinas herramientas con CNC</i>	Escoles de Sant Josep <i>Escuelas de San José</i>	03.10.07
Conveni amb el Ministeri de Defensa per a la formació tècnica de personal de les forces armades <i>Convenio con el Ministerio de Defensa para la formación técnica de personal de las fuerzas armadas</i>	Brigada de Transmissions <i>Brigada de Transmisiones</i>	11.10.07

<p>Conveni amb Iberdrola per a preparar i impartir els cursos de capacitatíó del personal CN Laguna Verde <i>Convenio con Iberdrola para la preparaci3n e impartici3n de los cursos de capacitaci3n del personal CN Laguna Verde</i></p>	Iberdrola Ingeniería y Construcci3n, SAU	15.10.07
<p>Acord de col·laboraci3n empresarial entre la UPV i l'Agència Valenciana de l'Energia per a realitzar un seminari sobre alternatives als combustibles f3ssils en l'automoci3n <i>Acuerdo de colaboraci3n empresarial entre la UPV y la Agencia Valenciana de la Energía para la realizaci3n de un seminario sobre alternativas a los combustibles f3siles en la automoci3n</i></p>	Agència Valenciana de l'Energia <i>Agencia Valenciana de la Energía</i>	16.10.07
<p>Contracte per a formar personal d'UNISAL per a realitzar un curs sobre gesti3n de l'educaci3n superior <i>Contrato para la formaci3n de personal de UNISAL para la realizaci3n de un curso sobre gesti3n de la educaci3n superior</i></p>	Centre Universitari Salesià de São Paulo- U. de Lorena-Mantenedora Liceu Coraç3n de Jesus <i>Centro Universitario Salesiano de São Paulo- U. de Lorena-Mantenedora Liceu Coraç3n de Jesus</i>	17.10.07
<p>Contracte per a formar personal de l'Associaci3n de Comerciants del Centre Hist3ric de València per a realitzar un curs sobre Aplicacions Informàtiques Avançades de Suport a la Gesti3n Comercial <i>Contrato para la formaci3n de personal de la Asociaci3n de Comerciantes del Centro Hist3rico de Valencia para la realizaci3n de un curso sobre Aplicaciones Informáticas Avanzadas de Apoyo a la Gesti3n Comercial</i></p>	Associaci3n de Comerciants del Centre Hist3ric de València <i>Asociaci3n de Comerciantes del Centro Hist3rico de Valencia</i>	18.10.07
<p>Contracte per a formar personal de disseny i manteniment de centres de transformaci3n 3a edici3n <i>Contrato para la formaci3n de personal diseño y mantenimiento de centros de transformaci3n 3ª edici3n</i></p>	Institut de Tecnologia Elèctrica <i>Instituto de Tecnología Eléctrica</i>	18.10.07
<p>Conveni de col·laboraci3n entre la Conselleria d'Economia, Hisenda i Ocupaci3n i la Universitat Politècnica de València per a realitzar cursos, congressos i jornades relacionats amb l'economia social <i>Convenio de colaboraci3n entre la Conselleria de Economía, Hacienda y Empleo y la Universidad Politècnica de Valencia para la realizaci3n de cursos, congresos y jornadas relacionados con la economía social</i></p>	Conselleria d'Economia, Hisenda i Ocupaci3n – Generalitat Valenciana <i>Conselleria de Economía, Hacienda y Empleo – Generalitat Valenciana</i>	19.10.07
<p>Acord de col·laboraci3n empresarial en activitats d'interès general entre la UPV i Ingeniería Plàstica del Sur <i>Acuerdo de colaboraci3n empresarial en actividades de interés general entre la UPV e Ingeniería Plàstica del Sur</i></p>	Ingeniería Plàstica del Sur, SL	22.10.07
<p>Contracte per a formar personal en el curs Gesti3n Competitiva de les Destinacions Turístiques Locals <i>Contrato para formaci3n de personal en el curso Gesti3n Competitiva de los Destinos Turísticos Locales</i></p>	Assessoria, consultoria i gesti3n <i>Asesoría, consultoría y gesti3n</i>	22.10.07



Contracte per a formar personal en el Curs de Training en Mesurament de Temps <i>Contrato para la formación de personal Curso de Training en Medición de Tiempos</i>	Handling und Lager, SL	29.10.07
Acord de col·laboració empresarial en activitats d'interès entre el Col·legi d'Enginyers Industrials i la UPV per l'XI Seminari sobre Automoció: Alternatives als Combustibles Fòssils en Automoció <i>Acuerdo de colaboración empresarial en actividades de interés entre el Colegio de Ingenieros Industriales y la UPV para el XI Seminario sobre Automoción: Alternativas a los Combustibles Fósiles en Automoción</i>	Col·legi Oficial d'Enginyers Superiors Industrials de la Comunitat Valenciana <i>Colegio Oficial de Ingenieros Superiores Industriales de la Comunidad Valenciana</i>	29.10.07
Addenda al conveni de 20.06.01 entre GV - UPV per a realitzar accions formatives adreçades al col·lectiu de persones majors de 55 anys (any 2007) <i>Adenda al convenio de 20.06.01 entre GV - UPV para la realización de acciones formativas dirigidas al colectivo de personas mayores de 55 años (año 2007)</i>	Conselleria d'Empresa, Universitat i Ciència - Generalitat Valenciana <i>Conselleria de Empresa, Universidad y Ciencia - Generalitat Valenciana</i>	06.11.07
Conveni de col·laboració entre la Universitat Politècnica de València i l'Institut Valencià de l'Exportació, Ivex, SA <i>Convenio de colaboración entre la Universidad Politécnica de Valencia y el Instituto Valenciano de la Exportación, Ivex, SA</i>	Institut Valencià de l'Exportació, SA <i>Instituto Valenciano de la Exportación, SA</i>	06.11.07
Conveni específic entre la Universitat Politècnica de València (Espanya) i la Universitat Politècnica Salesiana (Equador) per a realitzar l'Especialista Universitari Gestió de Projectes de Desenvolupament Endogen (2a edició) <i>Convenio específico entre la Universidad Politécnica de Valencia (España) y la Universidad Politécnica Salesiana (Ecuador) para la realización del Especialista Universitario Gestión de Proyectos de Desarrollo Endógeno (2ª edición)</i>	Universitat Politècnica Salesiana <i>Universidad Politécnica Salesiana</i>	08.11.07
Subvenció de la Generalitat Valenciana per a realitzar el Projecte Aquapot <i>Subvención de la Generalitat Valenciana para la realización del Proyecto Aquapot</i>	Conselleria de Cooperació i Participació - Generalitat Valenciana <i>Conselleria de Cooperación y Participación - Generalitat Valenciana</i>	12.11.07
Contracte per a la formació de personal European Industrial Management <i>Contrato para la formación de personal European Industrial Management</i>	Universitat Panamericana <i>Universidad Panamericana</i>	12.11.07
Contracte per a la formació de personal en tecnologies de modelatge conceptual i generació avançada de codi basada en models utilitzant la plataforma eclipsi <i>Contrato para la formación de personal en tecnologías de modelado conceptual y generación avanzada de código basada en modelos utilizando la plataforma eclipse</i>	Integranova, SA	12.11.07

<p>Especialistes universitaris en gestió de projectes i processos de desenvolupament i economia i polítiques de desenvolupament</p> <p><i>Especialistas universitarios en gestión de proyectos y procesos de desarrollo y economía y políticas de desarrollo</i></p>	<p>Conselleria d'Immigració i Ciutadania</p> <p><i>Conselleria de Inmigración y Ciudadanía</i></p>	16.11.07
<p>Good practices in university-enterprises partnerships</p>	<p>Comissió de les Comunitats Europees</p> <p><i>Comisión de las Comunidades Europeas</i></p>	20.11.07
<p>European university quality management tools for III (the action)</p>	<p>Comissió de les Comunitats Europees</p> <p><i>Comisión de las Comunidades Europeas</i></p>	22.11.07
<p>Subvenció de la Conselleria d'Educació de la Generalitat Valenciana per a finançar i impartir la fase pràctica del curs conduent a l'obtenció del Certificat d'Aptitud Pedagògica (curs 2006-2007)</p> <p><i>Subvención de la Conselleria de Educación de la Generalitat Valenciana para la financiación e impartición de la fase práctica del curso conducente a la obtención del Certificado de Aptitud Pedagógica (curso 2006-2007)</i></p>	<p>Conselleria d'Educació – Generalitat Valenciana</p> <p><i>Conselleria de Educación – Generalitat Valenciana</i></p>	26.11.07
<p>Conveni de col·laboració en el Curs de Formació en Arts Plàstiques (curs 2007-2008)</p> <p><i>Convenio de colaboración en el Curso de Formación en Artes Plásticas (curso 2007-2008)</i></p>	<p>Ajuntament de Requena</p> <p><i>Ayuntamiento de Requena</i></p>	28.11.07
<p>Conveni per a la formació especialitzada en col·laboració amb l'Escola Juan Badal</p> <p><i>Convenio para la formación especializada en colaboración con la Escuela Juan Badal</i></p>	<p>Centre d'Ensenyaments de Tècniques Professionals. CENTECSA</p> <p><i>Centro de Enseñanzas de Técnicas Profesionales. CENTECSA</i></p>	29.11.07
<p>Addenda al conveni singular entre la Conselleria de Cultura i Educació de la Generalitat Valenciana i la UPV per a col·laborar en el desenvolupament de la formació professional específica de les famílies professionals d'electricitat i electrònica i informàtica</p> <p><i>Adenda al convenio singular entre la Conselleria de Cultura y Educación de la Generalitat Valenciana y la UPV para colaborar en el desarrollo de la formación profesional específica de las familias profesionales de electricidad y electrónica e informática</i></p>	<p>Conselleria de Cultura, Educació i Esport – Generalitat Valenciana</p> <p><i>Conselleria de Cultura, Educación y Deporte – Generalitat Valenciana</i></p>	30.11.07
<p>Acord de col·laboració empresarial en activitats d'interès general entre la Universitat Politècnica de València i OHL, SA, Arquitectura i Sostenibilitat</p> <p><i>Acuerdo de colaboración empresarial en actividades de interés general entre la Universidad Politécnica de Valencia y OHL, SA, Arquitectura y Sostenibilidad</i></p>	<p>OHL, SA</p>	30.11.07
<p>Conveni de formació per al Curs en Noves Tecnologies en Entorns Rurals</p> <p><i>Convenio de formación para el Curso en Nuevas Tecnologías en Entornos Rurales</i></p>	<p>Ceder Aitana</p>	03.12.07

Acord de col·laboració empresarial en activitats d'interès general entre la UPV i Disseny Industrial Italdesign per al Màster Universitari en Styling i Disseny de Concepte en l'Automòbil	Disseny Industrial Italdesign, SL	05.12.07
<i>Acuerdo de colaboración empresarial en actividades de interés general entre la UPV y Diseño Industrial Italdesign para el Máster Universitario en Styling y Diseño de Concepto en el Automóvil</i>	<i>Diseño Industrial Italdesign, SL</i>	
Conveni específic de col·laboració entre la Generalitat i la Universitat Politècnica de València per a la formació teoricopràctica de personal en matèria de ports i costes	Conselleria d'Infraestructures i Transport - Generalitat Valenciana	10.12.07
<i>Convenio específico de colaboración entre la Generalitat y la Universidad Politécnica de Valencia para la formación teórico-práctica de personal en materia de puertos y costas</i>	<i>Conselleria de Infraestructuras y Transporte - Generalitat Valenciana</i>	
Conveni amb la Conselleria de Sanitat per a realitzar la 8a edició del Curs sobre Producció i Processament de Carn Fresca i Productes Carnis	Conselleria de Sanitat – Generalitat Valenciana	13.12.07
<i>Convenio con la Conselleria de Sanidad para la realización de la 8ª edición del Curso sobre Producción y Procesado de Carnes Frescas y Productos Cárnicos</i>	<i>Conselleria de Sanidad – Generalitat Valenciana</i>	
Contracte de formació professional de personal amb el Col·legi Oficial d'Enginyers Industrials de València per a realitzar el curs Procediment Bàsic en la Validació de l'Aïllament Acústic	Col·legi Oficial d'Enginyers Superiors Industrials de la Comunitat Valenciana	14.12.07
<i>Contrato de formación profesional de personal con el Colegio Oficial de Ingenieros Industriales de Valencia para la realización del curso Procedimiento Básico en la Validación del Aislamiento Acústico</i>	<i>Colegio Oficial de Ingenieros Superiores Industriales de la Comunidad Valenciana</i>	
Contracte per a la formació de personal. Formació integral en tecnologia de membranes	Foment Agrícola Castellonenc, SA	14.12.07
<i>Contrato para la formación de personal. Formación integral en tecnología de membranas</i>	<i>Fomento Agrícola Castellonense, SA</i>	



UNIVERSITAT  
POLITÈCNICA  
DE VALÈNCIA

**BOUPV**

Editor: Secretaria General / UPV  
Edita: Editorial de la UPV  
Imprimeix: Reproval, SL  
Dipòsit Legal: V-5092-2006  
ISSN: 1887-2298

Universitat Politècnica de València  
Camí de Vera, s/n. 46022 València  
Tel.: (+34) 963 87 70 00 Ext. 74038  
Fax: (+34) 963 87 90 69  
[www.upv.es/secgen](http://www.upv.es/secgen) [boupv@upvnet.upv.es](mailto:boupv@upvnet.upv.es)